

URSCHRIFT/ORIGINALE

GEMEINDE LAAS
Autonome Provinz Bozen/Südtirol



COMUNE DI LASA
Provincia Autonoma di Bolzano/Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaale, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige vennero convocati per oggi i componenti di questa Giunta comunale nella solita sala delle riunioni.

Nr.	Sitzung vom - seduta del	Uhr - ore
83	20.03.2024	08:00

Anwesend sind:

Sono presenti:

Verena Tröger	Bürgermeisterin	Sindaca
Mag. Franziska Riedl	Vize-Bürgermeisterin	Vice-Sindaca
Anna Elfriede Kirmaier	Gemeindereferentin	Assessore
Geom. Arnold Rieger	Gemeindereferent	Assessore
Julius Schönthaler	Gemeindereferent	Assessore
Johann Franz Thurner	Gemeindereferent	Assessore

A.E./A.G.*	A.U./A.I.*

*A.E. = abwesend entschuldigt, A.U. = abwesend unentschuldigt

*A.G. = assente giustificato; A.I. = assente ingiustificato

Seinen Beistand leistet der amtsführende Sekretär,
Herr

Assiste il Segretario reggente, signor

Dr. Christian Messmer

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt
Frau

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, la signora

Verena Tröger

in ihrer Eigenschaft als BÜRGERMEISTERIN den Vorsitz. Nach erfolgter Eröffnung der Sitzung wird zur Behandlung folgenden Gegenstandes geschritten:

nella sua qualità di SINDACA assume la presidenza. Dichiarata aperta la seduta si passa alla trattazione del seguente oggetto:

BETREFF

Neugestaltung der Vinschgaustraße in Laas - Fa. Mair Josef & Co. KG des Mair Klaus, Prad am Stilfserjoch - Genehmigung und Liquididierung des I. Baufortschrittes

OGGETTO

Ricreazione della via Venosta a Lasa - ditta Mair Josef & Co. s.a.s. di Mair Klaus, Prato allo Stelvio - approvazione e liquidazione del I° stato d'avanzamento

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Mit Privatschrift Urkunde Nr. 908/2023 int. vom 28.09.2023, registrierungspflichtig nur im Bedarfsfalle, wurden die Arbeiten für die Neugestaltung der Vinschgaustraße in Laas an die Fa. Mair Josef & Co. KG des Mair Klaus mit Sitz in 39026 Prad am Stilfserjoch, Kiefernainweg 98, um die Vergabesumme von € 1.385.175,72 zuzüglich Mwst. vergeben.

An die Übernehmerfirma wurde bei Vertragsabschluss keine Vorauszahlungen getätigt und weiters bisher auch keine Akkontozahlungen geleistet.

Die gegenständlichen Arbeiten sind am 14.12.2023 eingestellt worden, der Übernehmerfirma steht jedoch aufgrund des Art. 21 der besonderen Vergabebedingungen die Liquidierung des bisherigen Guthabens zu, auch wenn der für die Liquidierung des Baufortschrittes vorgesehene Betrag nicht erreicht wird.

Es wurde Einsicht genommen in den I. Baufortschritt vom 20.02.2024 zu gegenständlichen Arbeiten, - ordnungsgemäß vorgelegt vom Bauleiter Dr. Ing. Wolfgang Oberdörfer - in Höhe von brutto Euro 252.873,39, davon Euro 3.282,77 als Quote der Sicherheit, welche nicht dem Abgebot unterliegt, abzüglich des Angebotes von 2,55 % (berechnet auf den Betrag von Euro 249.590,62), gleich Euro 6.364,56, also netto Euro 246.508,83.

Weiters wurde Einsicht genommen in die Zahlungsbestätigung Nr. 01 über Euro 245.276,29, entsprechend dem Nettobetrag des Baufortschrittes von Euro 246.508,83 abzüglich der gesetzlichen Garantieeinbehalte von 0,50 % (Euro 1.232,54).

Die Übernehmerfirma hat die entsprechende Mwst.-Rechnung Nr. 1/150 vom 26.02.2024 in Höhe von Euro 245.276,29 zuzüglich 22 % Mwst., Euro 53.960,78, also insgesamt Euro 299.237,07, ordnungsgemäß vorgelegt.

Das positive Gutachten des Sicherheitskoordinators vom 20.02.2024 betreffend die Überprüfung der Kosten für die Sicherheitsmaßnahmen des I. Baufortschrittes wurde zur Kenntnis genommen.

Die Genehmigung und Liquidierung des I. Baufortschrittes kann somit vorgenommen werden.

LA GIUNTA COMUNALE

Con scrittura privata rep. n. 908/2023 int. del 28.09.2023, da registrare solo in caso d'uso, sono stati appaltati i lavori per la ricreazione della via Venosta a Lasa alla ditta Mair Josef & Co. s.a.s. di Mair Klaus con sede a 39026 Prato allo Stelvio, via Pineta 98, per un importo d'appalto di Euro 1.385.175,72 oltre IVA.

Alla ditta appaltatrice, con la conclusione del contratto, non sono stati effettuati pagamenti in acconto e finora neanche sono stati effettuati nessunoi pagamenti.

I lavori in parola sono stati sospesi in data 14.12.2023, che però l'art. 21 del capitolato speciale d'appalto prevede la liquidazione del credito per le opere eseguite fino alla sospensione, anche se l'importo non raggiunge il limite previsto per la liquidazione degli stati d'avanzamento.

È stato prese visione del I° stato d'avanzamento del 20.02.2024 riguardante i lavori in oggetto, regolarmente presentato dal direttore dei lavori dott. ing. Wolfgang Oberdörfer per un importo di lorde Euro 252.873,39, di cui Euro 3.282,77 quale quota di sicurezza, che non é soggetta al ribasso, diminuito del ribasso contrattuale del 2,55 per cento (calcolato sull'importo di Euro 249.590,62), Euro 6.364,56, e cioè netto Euro 246.508,83.

Inoltre è stato visto il certificato di pagamento n. 01 per l'importo di Euro 245.276,29, corrispondente all'importo netto dello stato d'avanzamento di Euro 246.508,83 diminuito delle ritenute legali di garanzia del 0,50 per cento (Euro 1.232,54).

La ditta appaltatrice ha presentato regolarmente la relativa fattura IVA n. 1/150 del 26.02.2024 per l'importo di Euro 245.276,29 oltre IVA del 22 per cento, Euro 53.960,78, e cioè complessive Euro 299.237,07.

Il parere positivo del coordinatore di sicurezza del 20.02.2024 riguardante l'esame dei costi per i provvedimenti di sicurezza del I° stato d'avanzamento è stato preso a conoscenza.

L'approvazione ed la liquidazione del I° stato d'avanzamento perciò può essere effettuata.

Es wird für notwendig erachtet, diese Beschlussmaßnahme im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., für unverzüglich vollziehbar zu erklären, damit die Zahlung so bald als möglich erfolgen kann.

Es wurde Einsicht genommen in:

- die Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 31 vom 19.09.2018 und abgeändert mit dem Gemeinderatsbeschluss Nr. 38 vom 29.07.2020;
- die vorherigen, zustimmenden Gutachten laut Art. 185 und Art. 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol):

fachliches Gutachten-elektronischer Fingerabdruck:
jOOV+/COZVODGbw6YFtNM0/c7yvu1B5VrhmWTnoSd5
4=

buchhalterisches Gutachten - elektronischer Fingerabdruck:
LuafCjrqp63LmveT3E86n7qof08oRSAuizHlrGuXOrc=

- in den Haushaltsvoranschlag 2024-2026 der Gemeinde Laas, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 04 vom 26.01.2024, rechtskräftig;
- in den Arbeitsplan für das laufende Finanzjahr 2024, genehmigt mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 26 vom 31.01.2024, rechtskräftig.

Dies vorausgeschickt und in Kenntnis der Gemeindevorsatzung und des geltenden Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, fasst der Gemeindeausschuss einstimmig mittels Abstimmung in gesetzlicher Form den

BESCHLUSS:

1. Das Maßbuch Nr. 01 vom 20.02.2024, die Anlage zum Maßbuch Nr. 01 bis zum 05.11.2023, das Buchhaltungsregister Nr. 01 vom 20.02.2024 und der I. Baufortschritt betreffend die Arbeiten zur Neugestaltung der Vinschgaustraße in Laas, durchgeführt von der Fa. Mair Josef & Co. KG des Mair Klaus mit Sitz in 39026 Prad am Stilfserjoch, Kiefernainweg 98, bis zum 20.02.2024, in Höhe von brutto Euro 252.873,39, davon Euro 3.282,77 als Quote der Sicherheit, welche nicht dem Abgebot unterliegt, abzüglich des Abgebotes von 2,55 % (berechnet auf den Betrag von Euro 249.590,62), gleich € 6.364,56, also netto € 246.508,83, werden hiermit genehmigt.

Viene ritenuto necessario di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore, per poter garantire il pagamento al più presto possibile.

È stato preso visione di

- il Regolamento comunale di contabilità, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 31 del 19.09.2018 e modificato con deliberazione del Consiglio comunale n. 38 del 29.07.2020;
- i pareri preventivi favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

parere tecnico - impronta digitale:
jOOV+/COZVODGbw6YFtNM0/c7yvu1B5VrhmWTnoSd5
4=

parere contabile - impronta digitale:
LuafCjrqp63LmveT3E86n7qof08oRSAuizHlrGuXOrc=

- il bilancio di previsione 2024-2026 del Comune di Laas, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 04 del 26.01.2024, esecutiva;
- il piano operativo per l'esercizio finanziario corrente 2024, approvato con delibera della Giunta comunale n. 26 del 31.01.2024, esecutiva.

Ciò premesso, e preso atto degli Statuti Comunali e del Codice vigente degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, il Comitato Comunale adotta all'unanimità con votazione in forma giuridica:

DELIBERA:

1. Il libretto delle misure n. 01 del 20.02.2024, l'allegato al libretto delle misure 01 fino al 05.11.2023, il registro di contabilità n. 01 del 20.02.2024 ed il I° stato d'avanzamento riguardante i lavori di ricreazione della via Venosta a Laas, eseguite dalla ditta Mair Josef & Co. s.a.s. di Mair Klaus con sede a 39026 Prato allo Stelvio, via Pineta 98, fino al 20.02.2024, per l'importo di lorde Euro 252.873,39, di cui Euro 3.282,77 quale quota di sicurezza, che non è soggetta al ribasso, diminuito del ribasso contrattuale del 2,55 per cento (calcolato sull'importo di Euro 249.590,62), Euro 6.364,56, e cioè netto Euro 246.508,83, vengono approvati.

2. Der Betrag von Euro 245.276,29 (in Berücksichtigung der Garantieeinbehalte von Euro 1.232,54), gemäß Zahlungsbestätigung Nr. 01, zuzüglich 22 % Mwst., Euro 53.960,78, laut Rechnung der Übernehmerfirma Nr. 1/150 vom 26.02.2024, also insgesamt Euro 299.237,07, wird durch Erlass des entsprechenden Zahlungsauftrages nach Vollstreckbarkeit gegenständlicher Maßnahme an die Übernehmerfirma liquidiert.

3. Die aus dieser Maßnahme erwachsende Ausgabe in Höhe von insgesamt Euro 299.237,07 einschließlich Mwst. wird dem Kap. 10052.02.010900001 „Unbewegliche Güter“ (KS: Straßenwesen) - Rückstände 2023 (Verpflichtung Nr. 524/23) - angelastet, welches die nötige Verfügbarkeit aufweist.

(CIG: 9840559E2B / CUP: G37H22001680007)

4. In Anbetracht der aufgezeigten Dringlichkeit wird diese Beschlussmaßnahme, mit demselben Abstimmungsergebnis, im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., für unverzüglich vollziehbar erklärt.

5. Diese Beschlussmaßnahme wird im Sinne des Art. 183, Absatz 02, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., den Fraktionssprechern des Gemeinderates übermittelt.

6. Im Sinne der geltenden Bestimmungen (Art. 183, Absatz 05, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F.) kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einwand beim Gemeindevorstand erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab der Vollstreckbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und Art. 120 des Gesetzesdekretes vom 02.07.2010, Nr. 104, i.g.F.).

2. L'importo di Euro 245.276,29 (in considerazione delle ritenute di garanzia di Euro 1.232,54), secondo il certificato di pagamento n. 01, oltre IVA del 22 per cento, Euro 53.960,78, come da fattura della ditta appaltatrice n. 1/150 del 26.02.2024, e cioè complessive Euro 299.237,07, viene liquidato alla ditta appaltatrice dopo l'avvenuta esecutività del presente provvedimento mediante rilascio del relativo mandato di pagamento.

3. La spesa derivante dal presente provvedimento per l'importo di complessive Euro 299.237,07, IVA compresa, viene imputata al cap. 10052.02.010900001 "Beni immobili" (CC: Viabilità) - residui 2023 (impegno nr. 524/23), il quale presenta la necessaria disponibilità.

(CIG: 9840559E2B / CUP: G37H22001680007)

4. In considerazione dell'urgenza esposta la presente deliberazione, con lo stesso esito di votazione, viene dichiarata immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore.

5. La presente deliberazione viene comunicata, ai sensi dell'art. 183, comma 02, della vigente L.R. 03.05.2018, n. 02, ai capigruppo consiliari.

6. Ai sensi delle vigenti disposizioni (art. 183, comma 05, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore) entro il periodo di pubblicazione può essere presentata opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione e entro 60 giorni dall'esecutività della presente può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine, entro quale ricorrere, è di 30 giorni (art. 119 ed art. 120 del Decreto Legislativo 02.07.2010, n. 104, in vigore).

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Letto, confermato e sottoscritto:

Die Bürgermeisterin - La Sindaca:

Verena Tröger
(digital unterzeichnet - firmato digitalmente)

**Der amtsführende Sekretär -
Il Segretario regente:**

Dr. Christian Messmer
(digital unterzeichnet - firmato digitalmente)

Gegenständlicher Beschluss wird am

La presente deliberazione viene pubblicata il

25.03.2024

an der digitalen Amtstafel der Gemeinde für 10 (zehn) aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht und ist im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., unverzüglich vollziehbar.

all'albo pretorio digitale del Comune per 10 (dieci) giorni consecutivi e é immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore.
